ترسل باسممدير شئون الجريدة محد بنیس نهج سيدي بو خريصان عدد ٢٨ تليفون ٢٦-١٠ و ٤٠ ع٣٤

تونس يوم الاثنين ١٠ محرم اكرام ١٥٦١

فالدا فالدا أو المحمد ا

رني ١٦ ماي ١٩٢٢ - 1932 18 Mai

كيف يذر محى الدين

( اقرأ الجريدة راضيا أوسيها \* لا شيء غير اكتى يقتع رابا)

ونحن لا نطاب محالا ولا نمشي في مطالبنا

يحمل في جملة ما يحمل من الخير الكثير والربح

السالف مسيو دي سنكنتان باجراء العمل في ذلك

وهل مكن منهذة الظروف الحالية والحكومة

وها أنا نرجيء الكلمة اليوم الى السيد شنيق

سيتراسها زعيم الشماليين ؟ ؟ . . ومبداهم في هذا

## الانتخابات التشريعية بفرانسا وتاثيرها على سياسة الحكومة بتونس

ترتبط تونس بالجمهورية الافرنسية ارتباطا الفعلي وهذه الميزانية الدائمة العجز . كل هذه سنوات . شديداً . ويمت بين السياسة هناك والسياسة هنا . [ امور تفسرض على ساسة فرنسما هنا البحث فيهما هذه اصرة الحماية الوثيقة التي يتفرع عن بنودهـ العمل على تلافيها نصب هؤلاء المدريين العاميان على والى الادارة التونسية الذين يسيرون في دائرة خاصةعلى مقتضى بعيدًا وحسبنا اليوم ان نقتصر على مطالب جنساب الحاءات ادارة الوزارة الخارجية العلم الكبير التي قدمها ضمن خطابه

واظن ان هذا سب كاف لنهتم بماجريات بمناسة زيارة رئيس الجمهورية السابق لهذه الديار. الانتخابات التشريعية وما اسفرت عنه من انحياز والتي عاك حوله بعض السفهاء والمتاجرين بالوطنية الراي العام الى سياسة الملاينة والتفاهم الضيار اغلب شباكا واهية وضاحة مكنوبة الامة لاحزاب اليسار ونذكر القراء ان في طالعة هاتيك المطالب

على أنه وأن كان مرجع النظـر في السياسة هنا التنقيص من المصاريف الادارية التي تاخذ من انما هو على وجه العموم لكبار متوظفي الحارجية الميزانية الستين في المائة تقريبا وتنظيم قولنين عقارية أن يسعه حمدنا وشكرنا. واجلالنا لبيانه واعظامنها وهؤلاء لا تنفير اعمالهم كثيرا بتغيس الساسة عادلة تحسم هذه النزاعات الدائمة بين الاهالي والوذراء لكن التائر على كل واقع ، وهـو أن لم وجعل اعضاء البلديات بالاشخاب العام ، وأحداث رواد منهاء العذب من طلبة الجامع الاعظم حديث يكن فعالا فلا اقل من ان يكون مؤثرًا . زد على لجنة تشريعية قارة للنظر في القواز بن المزمع على ذلك ان هذا الانتصار لاحزاب اليسـار . كان انشائهـا . وفتح ابـواب التوظف على مصـراعيه اتصارا جارفا لم نعيد له نظيرا في تاريخ جهوريات الابناء السلاد . ومعاملة المتوظفيين التونسيين فرانسا ، واننا لا زلنا على ذكرى من اللجنــة التي والافرنسيين على قاعدة المساواة قيد بقيد الى آخر شكلها المسيو هريو لاجراء الاصلاح بتونس عند ما طلب رجل الاقتصاد التونسي وزعيم الخضراء ما آلت اليه رئاسة الحكومة اثر انتخابات عام ١٩٢٤ الصادق السيد محمد شنيق وان هذه اللجنة سارت شوطا بعيدا في سبيل تفهم للمك هي الامور التي نحتاج، االساعــة اكثر اللبابيدي الــذي زار تونس في السنين الماضيــة وطلب التونسيين المعقولة . ولو بقــى م . هريو من سواها والتي لا نزيد عليها الا بعض الالتفـات الدرس حالتها الاقتصادية والسياسية على رأس الحكومة لامكن لنا أن نجتني بعض الخير الى الحالة الحاضرة من حيث هذه الشدة والكساد

اليسار وان ادارة هذه الاحزاب عودتنا الاصغماء جهدا في الفات النظر الحكومي هنماك الى مسالة العربية ولا غرابة في ذلك فكل يعلم ما للاستاذ منير الى مطالبنا الحقة ، واذن والحالة ما ذكرنا فهل لنا الاصلاحات التونسية الاكيدة التي كاث اقترحها اللباييدي من المقدرة وطول الباع في السياسة ات نرقب بعض الشبيء لتونس وبعض النجاح السيد شنيق كما ذكرنا . وقد رجع الى تونس لرغائبنا العاقلة ؟ ومطالبنا المعقولة؟

نحن على ذكرى من انه في بحر اربعسنوات تغيرت الامور هنا بتونس بعض التغير لصالحنا طبعا والعاقلون يرجون اسباب ذلك الى اعمال لجنة وفي اقرب حين ممكن الاصلاحات التي رات في خلال المدة المذكورة شيئا من الرشد في الامة فوسعت لها في نبابتهـــا المنتخبة بمنح بعض العناص المثقفة حق التمثيل بالمجلس اللبير واعطاء حجراتنا نوعا من الاستقلال العملي والحكيم التلاتلي والسيد انعمار ومن لف لفهم من امكن به لهذه الحجرات ان تؤتي فائدتها مضاعفة . وأن يجنى منها التونسيون غير قليل من الا.ور وهكذا راينا من هذه التصرفات اعتراف ولو مغيرا بنمو الفكرة الانتخابية عند التونسي وجيزة راينا ان الظروف توجب علينا طرحها مام التعقل ويعرف فينا الرشد ويلمح علينا السرصانة الهوس والنصب مثل كراكر والغندداف والخمري وسيرها إلى الامام . وبدورنا اليوم أن نرقب أيضًا الرأي العام . تذكيرا لنوابنا المحترمين وهــم والانتدال . فهل نشك في أن موقفه من الامــر والشنطيوغير هؤلاء السذج ممن يرونالسرحان

منتجاتنا المذي يحوي في طياته أن طال افلاست إ يعمل بصدق في سياسة التشريك الفعلية ويسرة قبل وسنعرفه ولو بعد حين

اليه نفس الامر والواقع

# بقصر فرساي لانتخاب رئيس لجمهورية فسرانسا خلفا عن فقيدها العظيم المسيو دوميس الرئيس

و خن نهني حڪومة الحماية هنا والجالبة الافرنسية بالرئيس الحليل الذي تتمنى له الحياة

المسيو اوبران رئيس لجمهورية فرانسا لمدة سبع

اهدانا العلامة الكبير والاستاذ الحبليل الشيخ السيد محمد البشير النيفر عين اعيان مدرسي الجامع الاعظم وثاني عمد بيت النيفرالرفيع العماد محاضرته دات العنوان اعلاه والاستاد ابقاه الله دحرا للدين وهداية للمسلمين غني عن التعريف وهو اكبر من لتبيانه وهذه المحاضرات القيمة التي يفيض بها على ركيان، واعجوبه القاصي والدان، وقصارانا في مذا المقام ان نطاب من الله تعالى حفظ ذات الاستاد دخر اللغة القرمان. وحماية لبيضة الإسلام

ذاك اسم لجريدة عربية يصدرها برومة باللسان العربي الصحفي المقتدر الاستاذ منيح بك

بانسابه للحزب فاخلة من آونة لاضرى حمل لنا البريد العددين الاول والثـاني ن على ان الوفد النيابي الذي سافر في آخر هاته الجريدة فوجدناها حافلة باهم المواضيع مـ المخلصين المعتدلين ويرميهم كمل نقيصة وهكذا قلنا ان الاغلبية اصبحت اليوم في يد احزاب صيف السنة الماضية لامور اقتصادية بتحته لم يال جعلها ءاخذة في الرواج والانتشار يجميع الاقطار

> فالزمان يرحب بالرصيفة الجديدة ويرحب الوفير وعد رئيس دائرة جناب وزيس الخارجية الها نجاحا باهرا

#### اعالام

نعلم عموم من له لدى المرحوم فقيد المحاماة السيد احد بنيس بعض اوراق تهمه او قضية لم تنته ان يخابر في شانها الحقوقي البارع الاستاذ المختار الصالحي بمكتبه ألكائن بسوق الشواشية الكبير عدد

عضاء المجلس الكبير المذين لهم الحق الواح في كل احد ان تكون الملكة التي يراس حمايتها في هذا اي شيء بقي للاحتاذ الصاني وبقبـــة الــزعماء التكلم باسم تونس والتونسيين . تلك ، لاحظات جيوحة وهناء . وهو أيضا قبل سوالا يسدرك منا اللهم الا التامين عن خليطة محيالدين وبقية ساطين مفعول اطراد هذا السبر بزيادة التوسيع في هذه الدين لا نشك طرفة عـين في ايمـانهم بالوطنية سيكون غير تاييد ا في مطالبنا الحقـة ورغبا نما محمود قيمة في ميدان الزعامة والتحرير . مـع انه الامور واجراء النظر في سواها مما أبان احتياجنا وعملهم على اعلاء شانها الايمان القوي والعمل الدائب الصادقة ؟

فهذه الازمة التي تقتلنا تقتيلا وهنما الكساد في جناب مقيمنا العادل النبيل مسيو منصرون وهــو الغد المجهول. وفي طيــاته الحبواب الكافي. في موضوعه حملة الاقلام منـــا. او انه جلب للامة فائدة ما اللهم الا توفير الشقاق . واسباب ســو،

جناب رئيس الجمير وية الجديد المفر اجتماع الندوتين الافرنسيتين المنعقد السابق عن انتخاب رجل الراي والحصافة والمقدار

(شان الصحافة ان تسير شعبها ، نحو الهدى لا ان تساير شعبها

وكاني بهم تركوا الدار تنعي من بناها .

تداخل محي الدين في امره . وتماديه على السياسة

الصبيانية . ولقد سالنا غير واحد من هـؤلاء في

الابان المناسب عن سبب انفصالهم عن ادارة الحزب

فقالوا أنا قد كفانا ما تحملناه من المسؤلية . أما

الان فلندع محي الدين يقعل بالحــزب ما يشاء

نعم قد مضى على الحزب سبع سنين دون ان

نرى منه مجهودات تذكر اكثر من ارسال الـوفد

الثالث الى باريز وعوته بخفي حنين. وما ذلك الا

و فيالة الراي و قلة الادر الدالحقائق الراهنة ، والتغاضي

عن كل تهمة تلصق بهذا الحزب بنية توسيع مسافة

الخلف بينه وبين الحكومة . مع ان قضية الحزب

الحرلا توجب مثل ذلك وكفي انه ضرب من اصلاح

لا غير لكن محى الدين قد وحدد المجال واسما

يناوي دوي الشخصيات البارزة ، من الوطنيين

يَفَعَلُ دُووَ النَّفُوسُ الصَّغَيْرُ لَا الَّذِينَ يَخَيِّلُ لَهِـمَ انْهُم

الا ذا مروا على جثث بني وطنهــم وأخــوانهم في

الدين . بعد أن لوثوا سمعتهم . وضربوا ماضيهم

الزاهر لات من النـاس ناس لا يستطيعون

الوصوللقنن المجد والفخار الاعلى اشلاءضحاياهم

في هذه السبيل. وهكذا برز محى الدين الى الميدان

يعبث عبث الوادان . ويغيض من فضل دوى الفضل

وقد ذهب به التطاول الى الاز دراء بابطال الشعب

ورجاله العاملين مثل الاستاذ احمد الصافي أد طالما

قرانا في جرائدالشرق . وسمعنا من افواه الثقات .

ان محى الدين هذا ينتحل لنفسه في امضائه وفي كل

مناسبة لقب «مدير سياسة الحزب الدستوري»و بعد

فتحكم الامة والتاريخ على ما جنته يداه

السعيدة والهناء التام في ظل السلام العام

#### لقران والقصص

المستقبل العوبي

وبعد فهذه الحكومة هنا وعلى راسها اللهم لا٠٠٠ وها نحن في ارتقاب لما ياتي به لنا بفصل واحد لهذا السيد ابتكره قبل ان يخوض

الرماد في العيون مضى على حزبنا الدستوري سبع سنين لم التفاهم بينا وبين رحال الحماية التي نسرى ويرى يعمل فيها عملا تحمد مغية . أو تجني تمرته . كل تو نسي من المصلحة اجاد روح النفاهم وتبادل وبعبارة اوضح منذ انفصل عن ادارة الحزب اولئك الشقة معهم وهكذا اذا اراد الله بقوم سووا جمل الاذناب رؤوسا . وشرار الناس اكياسا واحلاسا . الافذاذ الذين شادوا بذكرة وبذلوا ما لهم من المواهب في خدمته التي تنطوي فيها خددمة الشعب وما هم في الحقيقة ونفس الواقع الا نخامة مسعول رنفتة مصدور فسالى متى وحتىمنى يجنسريعلى

خلاصة رجالنا هذا السيد وزميله الجزيري نصير السفور وداعية الالحاد . في كل ناداً؟ ؟ ووقفوا وقفة المتقرج . وليس هنــاك من سبب الا اليس الاجدر برؤلاء ان يتجهوا نحو ما خلقوا . . و يدعو السياسة لاربابها . لانها ألم تخلق لهم ولم يخلقوا لها . أو من السياسة استدراج العامة . وهم مرضى الفوس الى استنقاص الافاضل وتشتيت شمل الامة والفت فيساعدها باسم الوطن والوطنية وهم الجديرون بطرح جلباب الامية عنهم وتهذيبهم. وتاديبهم . بالوسائل المطهرة للنفوس ، وتحبيب العمل والكد لهم . والقيام بما قرضه الندين عليهم من اجتناب المحارم والمناكير واتباع السبيل الاقوم بالامتثال للاوامر وصالحات الاعمال ؟ ؟ . . . لما يبديه هذا المتزاعم وغيسره من أنواع الرعونية

هذا هو الدواجب الذي كان مقدروضا على محي الدين وغيرة من الزعماء اللدين اختلسوا الزعامة اختلاسا لاستدراج هؤلاء البسطاء دوي التفوس النقية الىاتباع سبيلالفساد ومخالفة المبادي السامية والاخلاق الحسنة

ولما انس محي الدين وعصابته المعلومة فتورا من الامة . واستخفافا بعملهم المضحك وعدم القيام بواجبهم فيما انتحلوه للقيام بعملهم المضحك حاول في هذه المدة التغطية على از اعيمه المستمرة . باستماله بعض اناس اكتروا محاد بنهج الجبل لاعمال خصوصية ان يكون هذا المجل ناديا للدستور . وفعـــلا فقد فتح هذا النادي بعد ان حاول ضم جريدة صوت التونسي له في موكب مشهود حضرة بضعة افـراد وقد تم الافتئاح بخطاب رنان فاه به القليبي عن اريخ الحركةالدستورية كما قالت رصيفتنا "وزير. تلك الحركة التي يحملها تماما . ولم تكن له اية علاقة بها يوم كانت في أوج صعودها

ا على أن محيي الدين يعرف تاريخ الحــركة الدستورية يوم قبض عليها هو وبطانة السوء. وما حلت به من الهزائم وما ارتكب من الاغـلاط بالصيد في الماء العكر . واستثمار كل مشروع ولو كان يهوديا . . . . او مجوسيا . . . .

هذه هي مواقف محى الدين المشهودة وهذه اعماله الباهرة التي بطريها هو وجماعته ولكن هيهات ن يبلغوا امنيتهم بعد اناطلع الشعب على الحقيقة الا الهدم والتقويض ويث روح الجميود والرجمية بين الناس والانتقام من فضلائهم ودوي العبـقرية منهم باسم الدين الذي اتخذه حبالة صياد وشباكا للمكائد والافساد والله الهادي الى ـ بهل الرشاد

على باب المعهد الخلدونيالخ والحقيقة ازالر خامة لم توضع في ذلك اليوم اين ذكر بل انه تقرر في اليوم الثالث \_ حسبما صرح بذلك رئيس الخلدونية ان الرخامة ستوضع امام الدار التي ولد فيها ابن خلدون المعارف والخلدونية

#### موور ۲۰ عاما على الحماية

يوم غرة ماي الجاري هو اليوم الذي نصبت فيه الحكومة الفرنسوية حمايتها على المغرب لذلك اول ماي في منتزة « بلفدير » تحترئاسة جنــاب خاصة فقد ولي القضاء هنـــاك ست مرات كان في المقيم العام م لوسيان سان . وشارك فيهــا ما يقرب اثنائها محل الرعاية والاحترام من افــراد الشعب من ١٦٠ شخصاكام من الفرنســويين الذيرــــ [والحكومة . وقد وضع قانونا للاجراءات القضائية انقضت عليهم ٢٠ عاما بالمغرب . وبعـد ان تداول وكان اول من نفذه . وقد شغـل ابن خلدون كرزون تحية المغاربة الفرنسيين للهقيم العام الاسبق يحتم علينا شكر شقيقتنا الناهضة مصر العزيزة واعرب له عن اعترافهم بجميله واعتبارهم لشخصه فاجابه الماريشال بكلمات عذبة تلقاها الحضوربمزيد الاوتياح والغيطة والحبور وطلبمنهم اخيسرا إن ملغوا سلامه وتحييه الى صاحب الجلالة ملك البلاد وصديقة المقيم العام وانتهت الحفالة التي كانت على أنم بالإيالة التونسية طلب رخصة لاجل غير مسمى طراز بالدعاء والهتاف بحياة المغرب حياة رفاهية

على غاية من الاهمية ويكفي أن نذكر أنها سجلت يدَّة الخطة ونتمنى له الرقي والنجاح. ٧٧٨٠ عملية قامت بها اثناءسنة ١٩٣١ في مقابلة · ، ه عملية في سنة . ٩ ٩ و تقدر مبالغ العمليات بسبعة مليارات و٤٧٧ مليونا من الفرنكات بينمما لم تتجاوز في سنة ١٩٣٠ خمسة مليارات و ١١٦من

> وقد بلغ عددالمشتركين مع مصلحة الحوالات ٢٩٤ شخصا لمنتهى ديسامبر سنة ١٩٣١ مقابسال

فكل هذا يدل على المساعي الجسيمة المبذولة في سبيل تقريب الاشغال وتخفيف التكاليف الواجبة

تنبيه كل من راى في فسه لكفاءة من ابنساء شقيقتينا الجزائر والمغرب لمكاتبة جريدتنا اولاعتماده والنيابة عليها فما عليه الا مخاطبتنا في هذا الشان ونحن مستعدون للمفاهمة معه الادارة

بجامع الزيتونت

يوم ١٩ ماي الجاري ستقع مناظرة بالجامع

لاشي احسن للبشرة من ذيت الزيتون

من البديهيات المسلمة منذ القرون العديدة ان زيت السزيتون النجع دواء للمحافظة على نعومة البشرة فهذه الجعبة المصورة بمناه في حجمها الحقيقي تمثل كمة الزيت الداخلة في تركيب قطعة واحدة

ولذلك تجدون صابون بلموليف يزيد البشرة نعومة ونقاوة وهو يباع بلفافة مكتوب عليها اسم بالموليف باحــرف ذهبية سعر القطعة الواحدة فرنكان

النائب الوحيد بالايالة التونسية ك. بيكاي نهج اليونان عدد ٣



اخبار الشمال الافريقي

الجديد في جريدتنا حرصا على مصلحة قرائنا الكوام الحاتمي . الذين طالما تطلعوا لمثلهذا الباب في الصحافة العربية رومة ايام قرطاجنة العظيمة واتت لسلطانها البيعةفي الطوفان. العهد الحفصي من سائر المالك الاسلامية. وهاهي اليوم تختمر فكرة الاتحاد في نفوس افرادالحكومة المنكوبين ٢٠٧٠٠، فرنكا جازاهم الله خيرا والشعبوما مؤتمر شمال افريقيا السنوي وجمعية طلبة شمال افريقيا الا مظهر من مظاهر هذا المجلمة المغوب الاتحاد وعلامة من علامات الوحدة والوئام على اننا اذا أضفنا لهذا المظاهر الادبية الثقافية التي تبدو من وذلك لعدة اسباب ليس هــذا محل بيانهــا . على الشباب المتعلم في القطر الافريدتي يدر داد الامر وضوحا فمؤتمر الطلبة في السنة الماضية بتونس قد ادا راعينا الحالة الادبية التي عليها اخواننا المغاربة .

> التي بنت عليهما عمادهما . هذا وات المبدأ الذي سنسير عليه في هذا الباب هو القاء الاخباركما هي وسنتحرى بحول الله بقدر الامكان في اختيار الاخبــار وانتقائها حسب الدرجـة التي يتطلبها الجمهور ويسمح بــه نطاق الحيريسدة ومباداهما الذي عرفت به وهو خدمة

وسنعتمد فيما تكتب على الصحافة المغربية والجزائر يةومانطالعه فيالصحافةالافر نسيةوااشرقية

وها فحن نتقدم اليوم باخبار المغربالاقصى اخبار المغرب الاقصى

لمقيم العام المغرب ما ياتي: ارجو منكمان تعربوا لاسكان المفارية عن تشكرات باسم عبد الرحمن ابن خلدون وضعت يوم الاحتفال بسديدها بمن ذكر

تونس جمعاء . فان تضامن المغاربة في سبيل اعانية منكوبي فيضان العمالة التونسية سيقدر قدره اهالي عقدنا العزم ببحول الله تعالى على فتح هذا الباب أتونس من وطنيين وفرنسيين ويقرون بكرمهــم

على الهم لا ينسوا ابعدا اقرارهم بالجميال التونسية والذين يهمهم كثيرا الاطلاع على اخبار الصاحب تلك الفكرة وزارع بذرتها حبيهم الودو قطرنا المغربي ادالروابط التي بين تونس والجزائر المقيم السابق الذي منحهم كل عنايتـــه الامــــر الذي والمغرب متعددة والتاريخ يحدثنا على الدولالقديمة إيوجب له مزيد الثناء مع كامل الاعتراف بشهامته . جدا والتي بعدها والحديثة وانهاكانت عبارة عن واسمحوا لي ان ازف البكممعهم تشكراتنا على ما وهناء . مملكة واحدة وامبراطورية مغربية عظيمة قهرت اظهر تموه نحو ابناء تونس المصابين بداهية

وقد بلغ مجموع ما تبرع به سكان المغرب على

يندر وجود الصحافةالعربية بالمغربالاقصى ان هذه الندرة تقل مع ممر الايام والسنين همث هذه المسالة ومجلة التلهيذ بالحبزائر والعالم وها نحن نطالع في الحبريدة الرسمية قرارا وزيريا (٩٨٨ في آخر ديسامبر من سنة ١٩٣٠ الادبى بتونس قد جعلتا ذلك من المبادي والاسس مؤرخا في ١٨ افريل المنصرم جاء به ما ياتي :

> يؤذن باحداث ونشر المجلة المصورة المدعون مجلة المغرب » المطبوعة باللغمة العربيمة وذلك بمتنضى الشروط المبينة في الظهير الشريف المؤرخ في ٢٦ افريل سـنة ١٩١٤ وطبقـًا للتعهدات التي التزم بها وكيلها المسؤول السيد بوبكر بن عبد الله زنبير في المطلب الذي قدمه بتاريخ ٢١ فبراير سنة ٢٩٣٢ ملتمسا فيه الترخيص المشار اليه .

تلك هي البشرى التي نزفها لقرائنا الكــرام ريثما نكون مكاتبين تقات نعتمد عليهم في شؤون إذ وجود مجلة عربية مصورة مما يسد فراغا كبيرا الاعظم جامع الزيتونة عمرة الله لترشيح مدرس ينقص شقيقتنا المغرب . وفحن نرحب بالزميـــل من الطبقة الثانيــة الى الاولى من بين مدرسي سلفا ونتمنى لمشروعه النجاح

السعادة الغراء بالمهرجان الخلدوني الذي تحدثناعنه إن الشيخ الذي وقع تأخيرة لم يباشـــر التدريس نقدره له حتى قدره ونتيأمن افتتاح اعمـــال هذا ارسل جناب المقيم العام بتونس الى جناب وخوشقيقة المغرب تونس ننبهها الىسهو وقع لها وهو قرار وزيري في هذا الشان واعلمت بـــ النظارة ان وزاءه اعمال واعمال سوف نراها تصود على انادارة الاثار القديمة صنعت رخامة خاصة منقوشة العلمية وهذه من حبتها اعلنت بشغور الخطة كي يقع هذا البلد السعبد بكهايته لبلديته بكل خير وكل

#### مصر تكرمر ابن خلدون

قرانا بعدد اليوم الخامس من ماي الجاري في جريدة البصير الاسكندرية الغراء ما ياتي تحت من الامراض الخاصة بالنساء وذلك من الغلطات عنوان ذكرى ابن خلدون: تعقد لجنة الحفالات الاصولية لان عدد الرجال المعابين بهاته الامراف وانه سيقع احتفال بمناسبة وضعها تتشارك فيه ادارة المتفرعة على جماعة الثقافة اجتماعا في الساعة السابعة يساوي ان لم نقل يفوق عدد النساء بتلك الامراف من مساء اليوم في نادي نقابة موظفي الحكومة في شارع الملكة نازلي لوضع الترتيبات اللازمــة لاقامــة وحنى الكهول ولكل المصابين مهما بلغوا من المن حفلة تذكارية للعالم المؤرخ ابن خلدون ومهما ماكان جنسهم عليهم يتحتم استعمال حبوبا

طربا اذانه يدل على ما لعالمنا الخطيـر من المكانـة فكرت الحالية الفرنسوية المقيمة بالمغرب في اقامــة السامية في سائر الشعوب الشرقية. ولا شــك ان الضعيف يساوي عمل الحبوب بنك ذات الشهـــنا حفلة تذكارية بمناسبة مرور عشرين سنة على احتفال مصر بذكرى ابن خلدون سيكون عظيم انتصاب الحماية . واقيمت هذا الحفلة فعملا يــوم جدا نظرا للهزايا الجليلةالتي قدمها للشعب المصري بعض الحاضرين الخطابة في عدة مواضيع هامة فتح اعقلية الشباب المصري المفكر حتى ان الدكتور ط الخط اللاسلكي الذي بين الرباط وباريس ليشارك حسين كان موضوع اطروحته التي نــال بهــا حاكم المغرب الاسبق ممهد السلم بتلك الديار الدكتوراة من جامعة السربون هي ابن خلمون الماريشال ليوتي في هذه الحفلةو فعلافقد تلا جناب م. أو فلسفته الاجتماعية . و بالتالي فالواجب الاجتماعي

#### في القيادة العليا

منذمدة اعلنت الصحافة المحلية بان جناب م. دوشمبران القائد السامي للجيوش الفرنساويــة سافر الى باريس واخيرا قدم تسليمه الى المراجع العالمية. وخلفه بصفة وكلتية جناب م. نوحيس كاهيته أنم وقع تعيين الاخير نهائيا في هذا المنصب السامي. ان الاعمال التي تقوم بها ادارة البريد بالمغرب ونحن نهني جناب وزير الحربية التوسية الجديد

## دروس الحقوق التونسية

وقع تعيين امد امتحان المئة الاولى لدروس الحقوق التونسية في هذه الايام وقدم عن تاريخ السالف الى اوائل جوان المقبل حيث امن . دير دروس الحقوق م. ركتنفال يريد السفر الى!لجزائر وروس الحقوق م. وكتنفال يريد السقر الى الجزائر السقر الى الجزائر السقر الى الجزائر السنة النانية فانه لم يقع تعيينه الى ساعة التاريخ . الثانية فانه لم يقع تعيينه الى ساعة التاريخ .

### الماوى البلدي الليلي

تمت معدات هذا الماوى الذي كنا تكلينا عليه في احد اعدادنا السالفة وقد اصبح معدا الاعداد الكافى لقبول المعوزين والبائسيـن ولمــن لم يجد ماوى . وقد اعلمت ادارة البلدية ان هذا المــاوى يقبل ضيوقه البؤساء على الرحب كل مساء ابتداء من الساعة الثامنة الى العاشرة . اما بعدها فشرط قبوله ان يكون مصحوبا بعون من اعوان المحافظة وهو كائن خلف رحبة النعمة بالبحيرة

ونحن بهذه المناسبة نشكس الشكر الحار الجامع . وهذه الخطة شغرت منذ انتصاب جنساب اللبدغ جناب الاستاذ تيوكور كاهيــة رئيس البلدية صدى ذكرى ابن خلدون \_ نوهت رصيفتنا الاجل الشيخ القاضي المالكي الحالي بمنصبه حيث على هذا العمل العظيم والسعبي المشكور الذي

#### العالمية في تنقوية السدم الضعيف واعطائه كمبأ الاموقلوبين التي اضاعها بسبب ذلك الضعف حبوب بنك تكثر الـدم تلك المواد المغذبا الحيوية التي اضاعها وتعطي كامل الجسم قوة ونشاطا

قليل عدد الادوية التي تعمل عملا في الجم

الضعف وفقو الدم

ليست من الامراض الخاصة بالنساء

لا تصيب الشبان الذين بلغوا سن البلوغ فقطا

تعود الناس ان يعتبروا الضعف وفقر المدم

لم تعهد فيه من ذي قبل يقول المسيو شيلاري الساكن بنانسي (مقاطعة المورط وموزيل) وهو ينوه بشان حبوب نك في مدة وحيزة «زالت عني جميع الآلام التي

طالما كنت اشكيها بمعدتي بدون ان حد سبالا لعلاجها وذلك منذ اشهر لي حبوب بنك ذلك الدواء الناجع الذي احرز بحسن مفوله في سائر أعضاه البدن على شهرة عالمية \_ وهـا ان اليــوم بفضاً قوي الجسم حسن العافية،

هذه حجة من الحجج التي لا يحصى عددها في منافع حبوب بنك التي اشتهرت في سائر اقطار العالم ولا سيما في البلاد الافريقية وبالاخص أي الشمال الافريقي حيث تكشر هاته الامراض بدب تغييرات الطقس المستمرة

وقد اشتهرت حبوب بنك بجميع انحاءالمالم ولاسيما في الجهات الافريقة وظهرت تتائج حن عند جميع من استعملها وخصوصا الذين لهمامراف مزمنة كالضعف الناشىء عن الافراط من المشروبات الروحية وغيرها ولذا نرى غالب سكانهذا القطر المصابين بالامراض المزمنة يستعملونه وشهدوابنفه للارتخاء في المفاصل بان يستعملوا حبوب بنك فانها نافعة لهم

#### أيها المصابون

بمرض الروماتيسم لاتاخذواشيئا من تلك المواد التي يشبحون بها عليكم كمسكنات وما هي في الحقيقة الاسموا تزيد المرض والالام شدة ولا تزول تلك الآلام الا بزوال الاوساخ المتراكمة بالكلىالتي يتعطل عملها بسبب تراكم تلك الاوساخ مما يجعل كل السعوم والحوامض تسير بهولة في الدم ومن ثم الى جبع

فشراب دي شر ترودي دير بون المستخرج من النبات هو الدواء الوحيد لما في تموض الرومانيسم ممالجة فعلية مع ان سعرة زهيد جدا

Thane, is figeon 14.80: Pilples, l'étul 8.50
Benne, le poi 8.95. Toutes pharmacies. TISANE DES CHARTREUX DE DURBON



هل تعلمون أن الكمية التي تباع من الصابون كادوم وحدة تعادل تقريبا الكمية التي تباع من جيع ماركات الصابون الاخرى؟

ان هذه الكميات العظيمة التي تباع من صابون كادوم والصنع المتواصل تسمح ببيع هذا الصابون شمن متهاود جدا وبفضل اختيار موادة الاولية واتقان صنعه فان صابون كادوم ما زال

متحصلا على رغبة العموم ونمو الملايين من حرفائه في نمو مطرد

وقد جمع صابون كادوم الاقتصاد في الشراء وفي استعماله ايضا . وطـول بقائه حـافا يمنع عنه الرطوبة وتلك احدى المرزايا التي صيدته

قالب صابون صلب جدا يستعمل الى أخر

صلبا ودائم الاستعمال

مابون ڪادوم

## النائب الوحيد بالأيالة التونسية: بيري وطوري نهج البرتغال عدد ١٩

حجاب الصيانة

قام احد الرجميين التائبين وصاحب وريقة هزلية بدور تهريجي بعد ان جحد افكاره الماضية اللاعتراف في المستقبل بان المسلمة لن تزال مسلمـــة صاحب التحارير البيانية في مسالة هتك الحجاب الذي يعتبر هتكه هتكا لستر ديان الاسلام واث كانت هذهالتحارير ليس لها اي تاثير الا على بسطاء العقول والجاهلين بالامر

> فهذا الصحفي كان دائما بالمرصاد لكل طارق من قريب او من بعيد لمشكلة المراة المسلمـــة . اذ نزل عليه وابلامن انتقاداته الركبكة ومحاججاته أثم العقيمة لدحض الحقائق التي تتبادر للذهـن بدوز نزاع . ولا غرو في ذلك حيث ان مرمي هذا الرجل يجبره على سلوكه ذاك . على أنـا أذا تاملنا قليلا من مواقفه الذاتية رايناهـــا تناقض على خط مستقيم سخافاته التي يسود بها وريقته المضحكة ويعدها امورا مشرقة له ١٠٠

وفي هاته الايام الاخيسرة لاحظنها بمزيد السرور انه طلق ثلاثا فكره العتيقية واعتسزم في اقدام ثابت سبيل خصومه بالامس من القائلين

وقد رايناه باعيننا على رصيف مقهمي تونس غير محجبات وقدكنا اذ ذاك جالسين لحسن الحظ على المائدة المجاورة لهذا الجمع

امراتان جيلتان تلبان على اخر زى باريسي كانتا تخاطبانه بعربية قصحي. وهو منهمك معهماني حديث يظهر انه مغري لذيذ الامر الذي جعله لا يشعر حتى بمن يسلم عليه ١٠٠٠٠٠

هاتان الشابتات هما السيدة فاطمة رشدي والست زينب صدقيوهما قدهتكتا منذ مدةطويلة ذلك الحجاب الذي يراه صاحبنا شعار المراة المسلمة

وفي العدد قبل الاخير لجريدته خصص لهما مقالا شائقا نود فيه برقي المصريات في جميع ميادين الحركة الاجتماعية لاسيما النهضة التمثيلية التي تخرج عنها نساء من درجة زينب صدقي وفاطمة chillian wartength (would be

5 7

عجاب الكهوباء

مشط « وأيت » ينبت الشعر في اسبوع

استعمله مليونان من الناس بالعالم اجمع و حصل على رضاهم

كهر بائي الذي ينبت الشعر ليس من الغريب في شان الكهر اء

ان هذا الشط يستعمل لصنع الشعر الابيض بحيث يكاد يكون لونه طبيعيا

والنظر في الثلاث صور اعلاه ترون كيف صار شمر المراة بعد ثلاث اسابيع

هذا وان ماكتبناه لانريد به السخرية بهذا الصحافي الطائش بال بالعكس أد انا نشكرة على اهتدائه الصواب و وتتمنى لـ الشجاعة الكافية

ه عن تونس الاشتراكية »

الزمات: أيها الرجل الطائش ، أو أيها الحداد المتطرف . هلم الينا بقفاك لنصفع ونبالغ في الصفع • ثم هيا بمبداك القديم الينا لنناظرة الجديد نخرجك كما انت للناس ذا وجهيون يصور قلهك احدهما . وتظهـر انت بالاخــر . في لل

اما ايها الرجل سلام على دعاويك الكاذبة . وعلى مغالطتك المفضوحة . وعلى دهائك الزائل. وعلى هذا التدين الكاذبوالقلم السفيه

وشكرا لهذه تونس الاشتراكية التي اخرجتك لقرائها كما انت شخصية مفعولة . وذاتيــة مبذولة ونفسية مردولة . ودو الوجهيــن انت اعلم بمـــا قاله فيه سيد المرسلين ومسكين انت يا حسين

#### حفلت تكريم

أقامة الجوقة النديمية حفلة تكريم للست « هكذا » يجالس جنبا لجنب نساء مسلمات محترمات فاطمة رشدي تحت رئاسة حسين الجز ائري وجمعت اموال بهذا العنوان وبيعت تذاكر بعشرين فرنكا لواحدة وقد تنازل الرئيس عن الرئـاسة رغم وجوده بين المحتفلين لفائدة شاعر الاعلانات حسب نعيرة هو يسوم وضعه في مقصه واشتغل هو ببيع صحيفته وخطب في هاته الحفلة مصطنى بن شعبان الذي اعلن عن نفسه أنه ليس بينه وبين ملك الافغان اي عداوة شخصية ١١٠٠٠٠٠١

وكاتب العناوين لاحد الصحفيين. وبائم صحف ندك الحفلة التي ابياتا منشورة بورقته «كريكلام » لها وحضر من اعيان الامة الغنداف الذي فر بالشنطة القفا الذي كان الاسف باديــا على وحبه حيث لــم نطل له ايام الاغتنام والربح وحسين الجزائري يتاسفون لكون دولتهم قد دالت وايامهم قن تولت الذي سببت له هانه الحفلة ماسبت مما سنشرحه في ا

بالمغازات الكسرى والصيدليات وعنبد باعة العطورات بالاسعار المبينة اسفل . سقوط الشعر kaly ۳۳»۰۰ فرنکا مشط صغير يوضع بالحيب ۰۰۰۰ فرنکا منعط متوسط ۱۱۰۰۰ فرنگا مشط كبير يدة نيكل من اراد زيادة الاسترشاد فليخاطب وكالة الاشهار العربي - نهج البلج

(قبل الاستعمال) (بعد الاستعمال مدة ٧ ايام) (بعد ثلاثة اسابيع)

انظروا نتيجة مشط « وأيت » على شعر المراكلة

لا يجهل احد ما للكهرباء من المزايا في معالجة البدن البشري وقد استعملت مثلا للتسميد وغيره فاتت بنتائج باهرة فلختراع اليوم مشط

منشط « وايست » الكهرباءي يستعمل ضد سقوط الشعر عند الرجل والمراة وبفضل هذا المشط العجيب يمكن الاصلع أن يسترجع شعرة

وكذلك المراة فانها اذا استعملته يرجع لها الشعر الذي فقدته وينمو بكيفية عجيبة ويكون له قوة وجمال لم يكسونا في شعسرها القسديم كما

العدد الاتي والذي طلب من احد المنشدين ان يجيب كل اقتر اح يقدم اليه من طرف الست في حين انس نعلم انه رجل كامل تربية يجيب مطالبها بدون تداخله ولعله اراد اظهار نفوذة في تلك الحفلةالتي كانت ابرد من البرد خصوصا والسّنت شاهدت بعينها - كما تسميها الست \_ ثم اتي به من الاوتيل. وعريض ابعد ساعة من هم اعيان الامة الذين لو لم يلتصق بها حسين وجوقته لنالت منهم من الحفاوة والتكريب أكثر مما رات وانتهت الحفاسة وخبرج الابطسال

عدد ١١ يتونس - تليفون ٤٠٠ ٣٣-١١



فعيل المسف ?

جال الافرني Auvergne

منظرا وانقاها طقسا

(Chatel - Guyan)

ض الفدة والبنطادة

" Le Temps"

#### حديث السوح

#### فرقة فاطمة رشدي

آن لنا بعد الحديث عن الروايات التي مثلتها هذه الفرقة ان نتساءل ماذا استفادت السلاد التي دفعت مـآت الالاف في هذه الازمـة المضنيـة من عزيز عيد زوج طومة القديم ووالد ابنتها ومدير فني سارة برنار الشرق وممثل ادوارالشباب الاولى بفرقة فاطمة رشدي

يحق لنا ان نسال الذين زمروا وطبلوا وقالوا ان اعينهم لم تفتح على تمثيل حقيـتي الا في هذا اليوم الذي تناولوا فيه من مآكل قهـوة كوميرس مجانا ما اتخم بطونهم وشربوا فيه ماشاءت لهم الرقاعة وسقوط الهمم من مشروبات القهاوي على حساب الغير ما اطلق السنتهم بالكلام المنظوم والمنثورعما استفاد بلدهمالتعسبهم من هذه الويارة ولا اظن الجواب الا السكوت ولو رزقوا من الصراحة بعض الشيء لقالوا في الأمر أنهم ابتسمو لنا ودفع الضيوف ثمن ما شربناه بالقهوات. ولهذا يجب أن نسبح بحمدهم ونثني على مجهودهم باستنقاص مجهودات الغير

لم نستفد من هذه الزيارة شيئًا اللهـم الا ان هناك بعض الصحف الماجورة التي لانستحي ان تشيد بذكر من لا يستحق وتكيل المدائح جزافا المالة الترب قد دارا الك في القرال . -مما يعتد أبه وأن المثل القائل سماعك بالمعيدي خير من ان ترالا مثل صادق قبل بعد طول تجربة واختبار وان فرقنا التونسية لم يرزقها اللهحظا لانها تكدوتكدح وتبذل الجهد ولكن لاتقدر اعمالها بل يتليس لها صغار البفوات لتجسم ويشيد من الحبة قبة

يتذكر قراء النديم سابقا ان صاحبه كتب عن ا رواية حفصية لكملية وردت اثناء الرواية مقالات وصاح وندب وكاد ان ياتي على جلدة خديه من ا رواية تفسد الاخلاق وهو نفسه الذي قال عن رواية خـــلي بالك من امـــلي انها الرواية الاخلاقية الراقية ١١. .وهذا الحيوان الناطق نفسه الذي نشر يونس في صدر جريدته ولم تحدثه نفسه يوما ان يذكر كلمة عن استاذه وولي نعمته فقيد الفن بحق المرحوم محمد بورقيبة ولاعن ضحية الفن الذي ضحى بحياته ومستقبله لخدمة التمثيل ولم يعترف له بذلك الشيخ ابراهيم الاكودي هذا الرجل الذي قال عن عزيز عيد (عزيز النيل) رايناه بالامس يتظاهر بالدفاع عن الدين والاخلاق الاسلامية احرى بالاعانة من غيرها و . . . الخ الدعوة الطويلة العريضة وشاهدناه كما بكل ما تستطيع كفاة من احداث ضوضاء للكلهات نظنه يبخل على التمثيل العربي بمساعدته الكفرية التي وردت في الرواية....

> انتقام المهراجا (محمد) صفق لكفريات ليلةمن الف ليلة إبدلك . لقلنا لهامسك عن التصفيق حتى لا ير الدحسين ولكن

اهلها والبس لكل حالة لبوسها ....

التونسية لنهمس في آذانهم بكلهة ايها السادة اننا نقدر حبودكم وتضحيتكم لاجل الفن حبودكم التي يعجز لمحبتكم لذواتكم وتعلقكم بحب الرئاسة ليس مما لترقية الفن الجميل وقد ضحيتم كثيرا فتتركوا

علينا ان نخاطب البلدية وادارة العارف فيواجب نحو التمثيل

في المجلس البلدي اعضاء من الاهمالي وعلى راسه رجلان احدهما من الاهالي ايضا وتانيهما نرنسي اشتراكي اشتهر بالانصاف ومن بينالاعضاء الفرنسيين كثير من المنصفين ولكن كل هؤلاء لـ. يفكروا في اعانة التمثيل العربي

ايها الاعيان في استطاعتكم ان تقدمــوا للتمثيل العربي مساعدات ثمينة تمربون بهاعن قيامكم بالواجب وانصافكم

يمكن لكم ان تقرروا للجمعيات اعــانات ذات بال تمكنها من التحسين والرقي يمكنكم ان تفسحوا لها مجالا فيالمسرح بتخصيص ليلمة اوليتين صورة عزيز عيد وفاطمة وبائع السمك ابراهيم في الاسبوع مجانا بدون ان تحملوها دفع المصاريف وتادن بالضرب علىايدي هؤلاء الحاكمين بامرهم الباهظة او تمكين ملتزم التمثيل الفرنسي بالمسرح من اخذ الف فرنك له لقاء سماحه للفرق العربية الازمة الحالية والكساد المحدق

> يمكنكم انتحذفوا مسالة الخمسة في المائة من كامل دخل كل رواية عربية لا تمثلها احدى الفرق التي تتمتع بالاعانة البلدية لان تلك الفرق

شاهده كل من حضر رواية ليلة من الف ليلة يصفق وانصاف اظهر في اكثر مواقفه محبته للتونسيين فلا

المتهتك فلا يسعنا الاان تقولله عاشت المبادي وعاش

لنترك هذا جانبا ونتقدم لمديري فرقنسا الافراد عن الاتيان بمثلها وتضحيتكم الثمينــة التي تجحف بمثلها نفوس اكثر الناس وطنية ولكننا مع ذلك نصارحكم بانتفرقكم وتوزع قواكم انصياعا يشرفكم وهو الشيء الوحيد الذي يخامر سمعتكم الطيبة . ابها السادة هل لكم ان تضحو بآخر تضحبة وامراض الانف والحلق وسائر امراض احماب الشخصيات جانبا وتعملوا يدا واحدة في فرقــة واحدة قوية تجمع فل العناص . نجد هذه الفرقة ابنائه ونبوغهم لا نشك في أن زيارة فرقة فاطمة غنية برواياتها وهذهبافرادها وهذهبراسمالها ولكن كل واحدة تمتاز بشيء ينقصها شيء فلـو تكونت لانه اكتشف ما بين طيات تلك الفرق من نبـوغ من هذي الاحزاء - والعفو يا سادة - فرقة قوية اخدة عدم التشجيع والاقبال واعترافه بجهودهما لاجتمعت فيهاكل المميزات ولكانت في السنة المقبلة ترد الزيارة لشقيقتنا المحبوبة مص و لخدمت بلادها خدمة حلى بنشر الدعاية عنها في قطر شقيق يجهلنا اكثر أهله . فهل نجد منكميا اصحاب الفرق آ ذانا صاغية وقلوبا واعية ؟....

وبعد ان محضنا نصيحتنا لاصحابالفرق قي

بالتمثيل في الليالي التي لا تعمل فيها فرقته

على رأس أدارة المعارف رجال حرزم

يمكن لادارة المعارف ان تعين جواثر او قال غيرة كلية عزيز النيل لقامت قيامتـــه اللؤلفين الروائيين . للفرق التي تخـرج روايات ولوايته يصبح مناديًا يا لتنارات الاسلام أيطلق لقب حديدة . للمثلين الناجحين في مباريات عقدهـــا نبي كريم على قبطي . . . . لوكان غير الذي التقد هذا بعض ما يجب على ادارة المعارف والفنون فرقة الاستاذ يوسف وهبي لان اسم الخادم في دواية المستظرفة فهـــل نرى من جناب مديرها اهتماما

والشعب - الشعب التونسي الكريم اللذي مان مورت من موران الراه والي كالمرق واجه و قدر مودالخلاء ومرف قدة أمال عاد منادة معدده ؛

#### الرئة وطرق النفس اين تقضون

ذات المياد المعدنية وهي جمل البلاد الفرنساوية منها الموت دور الذي يقصد المصابون لتداوي

Toppin - Bichon -Rue de Bercy -Alger

طقسها معتدل بهاكارينو جيل واوتيلات و فبلات من جميع الطبقات ذلك ماجعلها لمر السواح ومحبي الطرب والرياضة تطلب جميع الارشادات من محل طوبان بيشون بنهج بيرسي بعاصمة

ستزيده شغفا بفرقه التمثيلية وتضاعف اقباله عليها اجل وسام يقلدها به واعظم مكافاة

> قدامـة خبير الزمان المسرحي

#### باعة فندق الغلة

لمنعود الحكومة يوما ما الذهابوراء الغابات ولاالقول بالترحات ولذلك فنحن ستاكد انسااذا كاشفناها مام فسكون فالعالات شط عناب ورعايتها . اما امر اليوم الذي نطلب اليها الاتمعن فيه النظر والبحث ونحق ضامنون بانه الحتى وانه الصدق فهو هذه تصرفات مدير فندق الغلة مسيو روس مع الباعة بالقطع هذا التصرف الذي لانرى له مبررا ولاندرك له معنى فهو لم يعمد الى مباشوتهم 4 ولكنه اوكل امرهم الى ثلة من اعوانه اخذُو برهقونهم بكل انواع الارهاق، ويعاملونهم بمعاملات ما انزل الله بها من سلطان. والمدير المذكور اطوع ليهم من بنانهم. واعمل بارائهم منهم انفسهم هكذا إقمل لنا عن ثقات نومن انهم لا يكذبون ورجاءنا من الحكومة ان تنظر في هذا الامر بعين ويقظـة رحمة لهذه الفئة من الباعة التي بكفيها ما تقاسيه من

والظن أن المدعو محيب ورحمة ربي قريب

# الحكيم محمد حجوج

اختصاصي في الامراض البدنية متخرج من كلية باريس الطبية يقبل العيادة كل يوم من محلمه السكائن بشارع وصابون وامواس وغير ذلك

باب منارة عدد ١٣ تليفون ٣٣-٤٤

الواضي فوحات متخرج من كلية باريس العلياء اختصاصي في المراض العيون يةبل العيادات كل يوم بمحل عباداته الكائن

#### مدة التعافي

ان استعمال الكنيوم لاباراك) بكيمية كاس ع بعد الاكل يكفي لارجاع قوى اضعف المرضى في مدة قليل فهو كذلك نافع جدا ضد الحرارة المستديمة ولذا فانضعاف النية ومن تهلكهم الامراض وافراط الالشغل والكبار المؤثر فيهم نمو سويح والبنات التي يضعف نموهم والنافسات والشيوخ الطاعنين في السن وضعفاء البنية والمفرطين في العمل حجب عليهم شرب (كتنوم لابارك) والمصادق



# التعاضلاالالالاليوسياك

ان هذا البنك الكائن بنهيج القصاء عدد ٢٠٨ هو احسن مصرف اهلي يساعد و بعاضد التجار التونسيين بالاعتمادات المالية وغير ذلك من انواع الاسعاف مع الاستعداد التـــاماللقيام بالاعمال التي تقوم بها سائر البنوك من تصريف الحوالات واستخلاصها وتامين الاســوال إباربلح مشبرة وبغاية السرعة والانجاز قبضا ودفعا مع المجلملة والمعاملة الحسنة

صدلة البحرية

بشارع بريز عدد م بتونس اليفون رقم ١١٥ ج \_ مانقيال \_ الدكتور في الطب والصيدلاتي من الطبقة الاولى من كلية باربس المحرزعلى الدرجة الاولى في المستشفيات ادويةٍ من حسن المعامل الاوروبية \_ اختصاصات فرنسو ب واحسة \_ يتكفل بحمل الادوية الى المحلات

> Pharmacie de la Marine Avenue deParis



لاتياسوا ١٠٠١ لا تياسوا من الشفاا من الامراض الجلدية ولاتستمروا في استعمال الادوية والادهنة التي لا تاتي بنتيجة لان مستحضرات بوحاجب النباتية

اوعشة بوحاجب طلبوارب الحشايش بنهيج الجزيرة رقم ٨ بنونس Pharmaèie Bou-Hadjeb

8, Rue Al-Djazira - TUNIS

## العمل مطيت النجاح

ريانس

نوجد عندلا احسن مركات العطورات

والروائح الفرنجية

Rubens

Parfumeur specialiste
59 Avenue Jules Ferry - TUNIS
Vichy - 3, Rue Reyale

الكل يعرف الحازم الوطني السيد الهادي الشرقى الحلاق بالحلفاوين ويعرف اقدامه التجاري الذي جله اليوم عل جامع لبيع جميع المستحضرات الواقية كمستنتجات دار جيبس الشهيرة في معاجين طبية لتنظيف الاسنان وشيتات مختلفة الانواع غبرة

وهذا السيد قد استحصل على النيابة الاهلية لدار تيبو الشهيرة التيمن بضائعها الفليتوكس والفليت لقتل الحشوان السامة والمبكروبات الضارة وقد جلب الخبرا فخر العصر الحاضر الا هو مشط وايت الكهر بادي الذي يسيت الشعر في سعة أيام فقط وزورة الشاهادوا

مدير الجريدة وصاحب المثيازها محمد بنيس A Minha